



Tit ringja — vit skriva

Er nákað á vasi? — Ivamál?
Ein spurningur, ella tíðindi, so ring til okkara.
Vit eru til reiðar!
Telefon 118 20 • Telefax 147 20



tíðindablaðið
sosialurin



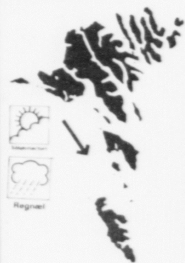
Lýsingar

Lýsingarfékk okkara er ráðgevari hjá fyrirkum
og einstaklingum í lýsingaspurningum. Hetta
• verður gjørt úttan meir kostnað fyri lýsaran
Telefon 118 20 • Telefax 147 20

veðrið

Lágtrýstið, sum verið
hefur yvir Skotlandi, er
á veg í landnýrðing
móti norska vestur-
landinum og heldur
leiðina norðuryvir.
Friggjadagin rekur eitt
lágtrýst av útsynningi
móti Íslandi.

Mikudagin:



Bert lítið lot upp í gul,
3-8 m/s, av útnyrðing,
lutvist ádrigð, mestsum
turt og tollugt sýni,
kanska eisini sólarglottar.
Hitin alt samdøgurið
millum 9 og 13 stig.

Hósdagin:

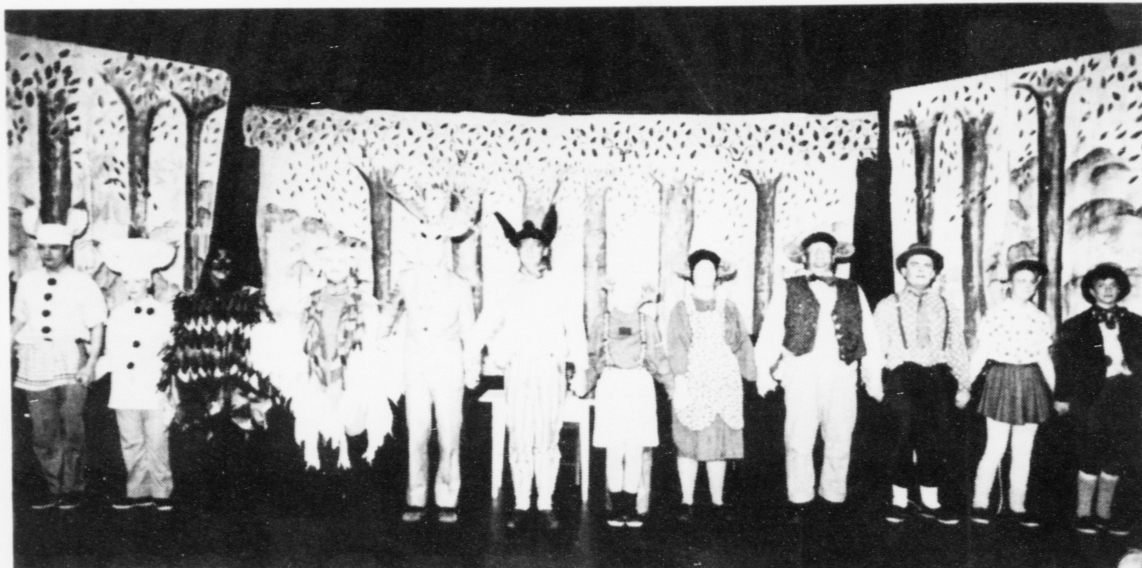
At byrja við bert úr litt-
um loti upp í gul, 3-8
m/s, av útnyrðing, turt,
tollugt ella gott sýni
og sólarglottar, men út á
dagin úr friskumloti
upp í hvasan vind,
10-15 m/s, av suðri, á-
drigð, bert tollugt sýni
og regn móti kvöldi.
Mesti hiti umleið 13 stig,
um náttina 10 stig.

Friggjadagin:

At byrja við friskt lot
upp í hvasan vind,
10-15 m/s, av suðri og
landsynningi, ádrigð
tollugt ella vanað sýni
og regn, seinni millum
gul og strú í vindi, 8-13
m/s, av útsynningi, betri
sýni, men framvegis æl-
ingur. Hitin alt samdög-
urið millum 8 og 12 stig.

Leygardagin og sunnudagin:

Einamest millum gul og
strúk í vindi, 8-13 m/s,
av útsynningi, lutvist á-
drigð, nákað skiftandi
sýni og stundum æling-
ur. Hitin alt samdøgurið
millum 8 og 13 stig.



Gevið børn- unum gætur

Alt ov sjáldan verður
hugsað um børnini og
familjuna annars, tá
skipað verður fyri ymsum
tíðtøkum á eitt nú
ólavsøku, uttan so at talan

er um okkurt handilsligt
tíðtak, ið skal geva pengar
av sær. Og hetta er stórt
spell. Men hesa
ólavsøkuna var eitt sindur
øðrvísi. Har vóru fleiri

barna- og familjuvinarlig
tíðtøk, sum hava fest seg í
minni hjá børnunum. Har
var barnakonsert, har var
barnaleikur uttan fyri
Smíðjuni og har var
barnasjónleikur í
Norðurlandahúsinum.

Tey, ið skipaðu fyri
hesum tíðtøkum, eiga so
sanniliga tøkk uppiborna
við vón um, at tey harvið
verða eggjað til at halda
fram við hesum. Eina
serstaka tøkk til tykkum í
Kvívikar Sjónleikarlag,

ið góvu bæði børnum og
foreldrum eina ógloy-
andi løtu í Norðurland-
ahúsinum, tá tit framfórdu
"Dýrini í Valbakkaskóg-
inum." Júst hesin leikurin
er væl valdur, tí børnini
kenna hesa so fittu og
rámandi søgu aftur frá
bókunum, ið foreldrini
hava lisið og sungið fyri
teimum aftur og aftur.

Væl spælt, frálíkir
búnar og góður tónleikur
og sangur. Hetta er ikki
fyrru ferð, at kvívíkingar

ganga á odda við frægum
leikum og spæli.

Tað er at fegnast um, at
Norðurlandahúsið nú fer
at brúka meiri av orku til
børnini. Gevið eisini
Sjónvarpið, sum er so
týðningarmikil miðil og
forum eisini gjørdi tað.
Vón okkara skal vera, at
Sjónvarp Føroya í nógv
størri mun fer at vísa
føroyskum børnum ans.
Tit, ið henda miðil umsita,
kunnu so uttan iva læra
nákað av kvívíkingum,
sum júst ætla sær at leggja
størri dent á at hava leikir
fyri børn. Sjónvarpið
kundi so havt fleiri send-
ingar fyri og um børn.
Tøkk til kvívíkingar og
tey, sum hava verið við til
at leggja leikin um Dýrini
í Valbakkaskógini til rætt-
is.

PS. Eisini ein tøkk til
tykkum, sum so avbera
væl framfórdu barnaleik
uttan fyri Smíðjuna. Óføra
væl og skemtiliga framfört
til gleði fyri bæði børn og
foreldur. Meira av hasum.

Orð og myndir: Jan



Vestfalskyrrindi

2. august: Fullmáni

7. august: Máni longst frá jørðini

Dato	Suðuroyar- Vágafirði	Vestmanna- sundi	Nólsoyar- firði	Haraldssundi/ Leirvíksfirði	Skúvoyarfirði/ Skopunarfirði	Hestfirði/ Sundalagnum
	fp. sp.	fp. sp.	fp. sp.	fp. sp.	fp. sp.	fp. sp.
4. aug.	0849 2108	1049 2308	0704 1923	0904 2123	0749 2008	0804 2023
5. aug.	0928 2147	1128 2347	0743 2002	0943 2202	0828 2047	0843 2102